ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

S/7769
20 February 1967
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СИРИИ ОТ 20 ФЕВРАЛЯ 1967 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь, по поручению моего правительства, сослаться на мое письмо Вашему Превосходительству от 8 февраля 1967 г. (S/7725), препровождающее текст заявления г-на Леви Эшкола еженедельной газете израильской армии "Бамахане". Первые два абзаца этого заявления гласят:

> "Спокойствие на наших границах нас интересует гораздо больше, чем раздел обрабатываемых земель в демилитаризованной зоне, о котором ведутся в настоящее время тщетные переговоры в Израильско-сирийской смешанной комиссии по перемирию.
>
> Если это спокойствие не будет соблюдаться, то мы будем реагировать с помощью оружия и методов по нашему выбору".

После этого заявления имели место два инцидента:

13 февраля 1967 г. примерно в 15 ч. 00 м. по местному времени израильская бронемашина, находившаяся в пункте, приблизительное расположение которого по карте соответствует 212/550-294/500, при поддержке израильских солдат регулярной армии, размещенных недалеко от приблизительных точек на карте 212/900-294/000 северной демилитаризованной зоны, открыла пулеметный огонь в направлении арабских земледельцев, мирно обрабатывавших свою землю в приблизительных точках по карте 213/300-294/450 того же района.

Стрельба продолжалась до 16 ч. 00 м. по местному времени. Сирийские власти поэтому представили жалобу по поводу этого инцидента Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию.

Тем не менее, примерно в 10 ч. 28 м. по местному времени на следующий день 14 февраля 1967 г. израильская бронемашина, находившаяся в том же пункте, что и в предыдущий день, открыла пулеметный огонь в направлении арабских земледельцев, обрабатывавших землю на том же участке, что и накануне. Сирия, со своей стороны, представила новую

жалобу Начальнику Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию, потребовав, чтобы по двум инцидентам немедленно было произведено расследование и чтобы обе жалобы были включены в повестку дня предстоящего заседания Комиссии.

Оба инцидента были явными актами провокации, совершенными израильскими вооруженными силами, самое присутствие которых в демилитаризованной зоне является нарушением Общего соглашения о перемирии.

Поскольку они произошли после воинственного заявления г-на Леви Эшкола, они являются ничем иным, как манифестацией продолжающихся агрессивных намерений Израиля, направленных против Сирии. Фактически, такие акты провокации, о которых упоминается в настоящем письме, совершаются Израилем, в то время как Израиль приписывает Сирии имевшие якобы место инциденты, которые все являются вымыслом. Злостные намерения Израиля вполне ясны: подорвать и парализовать работу Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию, как Израиль делает это с 1951 года, и сделать бесплодными ее усилия, направленные на раздел обрабатываемой земли в демилитаризованной зоне, так как Израиль занял воинскими частями главные районы демилитаризованных зон и изгнал оттуда сирийских крестьян.

Я искренне надеюсь, что эта разрушительная и теперь уже ставшая традиционной позиция Израиля не ускользнет от внимания членов Совета Безопасности.

Буду признателен за распространение текста настоящего письма среди членов Совета Безопасности в качестве официального документа.

Примите и проч.

Жорж Ж. ТОМЕХ
Посол
Постоянный представитель